

KUPUJTE VOJNE BONDE!
Najstarejši slovenski dnevnik v Ohio
* Oglasi v tem listu so uspešni

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVIŠEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

KUPUJTE VOJNE BONDE!
The Oldest Slovene Daily in Ohio
* Best Advertising Medium

VOL. XXVIII.—LETO XXVIII.

CLEVELAND, OHIO, SATURDAY (SOBOTA), AUGUST 25, 1945

STEVILKA (NUMBER) 198

UNRRA bo podpirala Italijo; protest Jugoslavije zavržen

LONDON, 22. avg. — Upravni svet UNRRA-e je danes sklenil, da se bo Italiji nudila pomoč iz fondov religiozne organizacije Združenih narodov. Tozadeveni predlog, katerega je stavila delegacija Zedinjenih držav, je bil navzlic protestu od strani jugoslovanske delegacije, sprejet z 29 glasovi proti 1.

V smislu predloga, katerega so stavile Zed. države, bo upravičena do podpore iz religiozne sklada Združenih narodov tudi Avstrija. Med onimi, ki so zagovarjali ameriški predlog za pomoč Italiji, je bil tudi kitajski delegat dr. Ingfu Tsiang, ki je rekel, da ako bi UNRRA kdaj v zvezi s pomočjo Italiji na Japonsko bi on osebnost glasoval za tak predlog.

Jugoslovanski delegat opozoril na rekord Italije

Jugoslovanski delegat Nikola Petrović je opozoril, da je Italija od leta 1918 naprej usmerila svojo politiko proti Jugoslaviji in da so Italijani tekom dveh let in pol okupacije države brezobzirno rušili in plenili; povzročili so na milijone dolarjev škode in odgnali eno tretjino vsega prebivalstva v koncentracijska taborišča.

Z ozirom na to, je rekel Petrović, ni pravično, da bi se Italiji priznalo isto mesto kot deželam, ki so se skozi vso vojno borile proti silam osi. "Jaz upam, da bo prišel čas," je rekel Petrović, "ko bodo odlošaji med Jugoslavijo in Italijo zopet normalni, ampak ta čas še ni dospel. Jako obžalujem, da Italija še ni dala zadostnih dokazov, da je napravila popoln prelom s fašizmom, dasiravno ne zanikam, da je do nekaterih sprememb prišlo."

Žalostna usoda slovenske družine

Mr. Frank Matko iz Bridgeporta, Ohio, je pred kratkim prejel od svojega svaka Janeza Kaplerja kratko pismo, ki pa pove žalostno zgodbo krute usode, ki je zadela Kaplerjevo družino. Pismo je bila priložena slika, ki predstavlja Kaplerja, njegovo ženo, ki je sestra Mr. Matkova, in nji tri otročiče.



Vsebinska pisma pove, da se je Kaplerjeva družina morala pred Dolenjske v Nemčijo. Nemci so jih oropali vsega, kar so imeli, in jih prisilili v koncentracijska taborišča, kjer so bili v Nemčiji in v njegova žena umrla od sardže in stradanja. O materi piše, da je umrla v taborišču, stric Franc pa je umrl v Zdalji, ko se je Nestro pripeljal v Ameriko, pa ne bili odgnani iz svojih domov v vsak čas povrniti se domov. Kaplerjevi so doma iz Bučke pri Krškem na Dolenjskem. Oče-

Rdeča vojska osvobodila 28 generalov

LONDON, 24. avg. — Moskovski radio je danes naznanil, da je Rdeča vojska v bližini Mukdena na polotoku Sahalinu osvobodila 1.670 zavezniških ujetnikov, med katerimi je 28 generalov.

Sovjetsko poročilo ne navaja imen osvobojenih mož. Obenem poroča Moskva, da se je večer predalo 14.000 nadaljnih Japoncev, kar pomeni, da je v teku zadnjih šestih dni prišlo v rusko ujetništvo okrog 300.000 Japoncev.

Nov grob MIKE PODNAR

Po dolgi bolezni je umrl v veteranski bolnišnici v Brecksville, Ohio, Mike Podnar, star 56 let, stanujoč na 5713 Prosser Ave. Doma je bil iz vasi Vidusevac, p. Glina na Hrvatskem, odkoder je prišel v Cleveland pred 40 leti. Služil je v ameriški armadi v prvi svetovni vojni, in 17 let je delal pri Acme Hill Co. na E. 40 St. Bil je član društva sv. Josipa št. 99 HBZ. Tukaj zapuščata žalujočo soprogo Ano, rojeno Vovk, doma iz Soteske na Dolenjskem, ter v starem kraju brata in dve sestri. Pogreb se bo vršil v torek ob 9. uri zjutraj iz Zakraskovega pogrebnega zavoda v cerkev sv. Vida in nato na Calvary pokopališče.

FORMALNA OTVORITEV

Nocoj se vrši formalna otvoritev Rupnikove gostilne, ki jo je prej vodil poznani Louis Semme na 6507 St. Clair Ave. Za to priliko se bo serviralo okusen prigrizek in vsakovrstno pijačo, in igrala bo fina godba za ples. Kot bivši Sokol se priporoča znancem in prijateljem na udeležbo.

Windsor Heights, W. Va. — Po treh letih in pol se je vrnil s Pacifika T/Cpl. Martin Kolenc. Njegov brat Tony pa se je 11. avgusta oženil z Jennie Sodnikar, bivši tajnico društva 640 SNPJ v Boydsuville, O.

Strašna je usoda, ki je zadela na tisoče družin v Sloveniji. Ali se nam ne vzdudi sočutje do onih, ki so po vsem prestopnem trpljenju ostali pri življenju? Nerazumljivo je, da se celo danes še najdejo med ameriški Slovenci brezvestneži, ki nasprotujejo vsakemu poštemu prizadevanju, ki bi se tem nesrečnikom pomagalo, da bi mogli zopet živeti kot se za človeška bitja spodobi.

Vesti iz življenja ameriških Slovencev

Slickville, Pa. — Dne 14. avgusta je umrla Josephine Resnik, stara 53 let, doma iz št. Janža na Dolenjskem, odkoder je prišla v Ameriko pred več leti. Bila je vesele narave in članica SNPJ. Zapuščata moža, štiri sinove, tri hčere, brata in dve sestri tukaj, eno pa v Franciji.

Waukegan, Ill. — Poročila sta se Lorraine Miller, hčerka družine Michael Miller, in Raymond T. Smith, E. M. 2/c USNR, sin družine Clifford Smith.

Vandling, Pa. — Tukaj je umrl John Pevec, doma iz Male Lake pri St. Lovrencu na Dolenjskem in v Ameriki okrog 33 let. Zapuščata žena, dve hčeri, dva sinova (v vojni v Nemčiji), brata v Clevelandu in več ožjih sorodnikov.

JAPONSKA KAPITULACIJA JE ODLOŽENA

MacArthur je radi viharja na morju odložil podpis predaje do 2. septembra

MANILA, sobota, 25. avgusta. — Gen. Douglas MacArthur je danes naznanil, da bo japonska kapitulacija podpisana 2. septembra, ker so se vse zavezniške priprave za izkrcanje okupacijskih čet, ki se je imelo začeti v nedeljo, vsled divjanja morskoga viharja, odložile za 48 ur.

Japonci so že dan prej po radiju sporočili ameriškemu poveljniku, da jim vsled divjanja tajfuna ne bo mogoče izvršiti vseh naročil, katere je gen. MacArthur dal misliti, ki se je prošlo nedeljo mudila v Manili.

Trije tajfuni divjajo v bližini Japonske

MacArthurjeva odredba pomeni, da se bo prihod ameriške zračne pehote, ki je imela pristati na Japonskem v nedeljo, odložil do toka, za torek določeno masno izkrcanje okupacijskih čet pa je preloženo na četrtek.

Poroča se o divjanju treh tajfunov. Eden, ki se pomika severozapadno proti Tokiju, se nahaja 350 milj od ameriških zračnih baz na Okinawi. Drugi divja 90 milj od Hong Konga v Kitajskem morju, tretji pa je v potem, ko se je pričakovalo, da udari Okinawo, oddvilj proti vzhodu in izginil.

POROKA

V Shore Haven Lutheran cerkvi sta se dne 21. julija poročila Dorothy Vene, z Nicholas Ave., in Clifton Norton, iz Rison, Ark., ki je dobil časten odpust od vojakov. Nevesta ima štiri brate pri vojaki, zato bodo slavili poroko, ko se slednji vrnejo domov. Čestitamo!

Ljubljana je z odprtimi rokami sprejela prve jetnike iz Dachaua

Zgodbe strahot iz ust osvobojenih; prvi transport štel nad tisoč oseb

Dne 6. junija je prispel v Ljubljano prvi transport nesrečnikov, ki so se nahajali v zloglasnem nemškem koncentracijskem taborišču v Dachau-u. Poročilo, kako je Ljubljana sprejela te mučenike, je priobčil "Slovenski poročevalec" v svoji izdaji z dne 7. junija, ki se glasi:

Ze nekaj tednov smo pričakovali vrnitev naših ljudi iz Dachau-a. Domovina je čakala, da sprejme svoje sinove, toda vrnitev se je bolj in bolj zavlačevala, naše oblasti pa so ukrenile vse potrebno in končno je le prišel radostni trenutek.

Navzlic pozni uri se je raznesel po Ljubljani glas, da je prva skupina internirancev že na poti v domovino. Luči na Kongresnem trgu so se prižgale in ob pol 2. zjutraj so se ustavili pred univerzo prvi avtomobili, iz katerih so izstopali rešeni jetniki, srečni, da so se po tolikih napornih mukah in trpljenju vrnila na svojo domačo zemljo. Prvi transport je štel 1050 mož, ki so se odpravili iz Dachau-a na

pot. Vožnja je trajala 18 ur in so potovali preko Brennerja, skozi Pustriško dolino in čez Podkoren. Ze v Smohorju v Zilski dolini so bili toplo pozdravljeni, od tam naprej pa so se vse bolj množili znaki domovine. Slednji je prispel transport preko Gorenjske v Ljubljano.

Po prihodu je razdelil urad za repatriacijo internirance na štiri skupine, ki so se podale v šolo v Zg. Šiški, v Baragovo semenišče, v Marijanišče in Lichtenturn, da se spočijejo.

Prvemu transportu bodo sledili kmalu naslednji. Prihodnji je že napovedan in bo štel spet nad 1000 rešenih jetnikov.

VSE PRODUKCIJSKE OMEJITVE PREKLICANE

WASHINGTON, 24. avg. — Vlada je danes sporočila avtomobilskim tovarnam, da so vse produkcijske omejitve ukinjene, in da je želja administracije, da se s polno paro prične delati za obnovo obratov, da se zaposli čim hitreje in čim več mož, ki so bili odpušteni in ki se vračajo iz armade nazaj v civilno življenje.

Obenem so bila odvoljena vsa dekleta med 16. in 18. letom, ki so bile zaposlene v vladnih obratih, z navodilom, da naj gredo nazaj v šolo.

Vlada je izdala tudi razne druge odredbe, ki pomenijo, da bo v teku nekaj mesecev v trgovinah nešteto produktov, ki jih med vojno ni bilo mogoče kupiti. Izdelovanje je ledenic, čistilnih aparatov, pralnih strojev in drugih električnih pripomočkov je dobilo "zeleno luč."

Danes je bilo tudi naznanjeno, da bo od 31. avgusta dalje na trgu dovolj penicilina, čudežnega zdravila, ki je bilo iznajdeno med vojno, da se bo lahko zadostilo vse civilne potrebe.

HIMEN

Danes ob 9. uri zjutraj sta se poročila v cerkvi sv. Vida Miss Sophie Novak, hčerka Mr. in Mrs. John Novak, 7417 Lockyear Ave., in Mr. Otto Seliskar, 915 E. 73 St., sin Mr. in Mrs. Anton Seliskar, R. F. D. 2, Madison, O. Poročna slavnost se bo vršila zvečer v Hrvatskem domu, na 6314 St. Clair Ave. Novoporočena se bosta podala na kratko potovanje v Wisconsin. Čestitamo novoporočencema ter jima želimo vse najboljšje v zakonskem življenju!

Arma, Kans. — Dne 16. avgusta je tukaj umrla Theresa Benda. Stara je bila 75 let, rodom Nemka, rojena na Ogrskem in v Ameriki od 1904. Zapuščata 4 hčere in sina.

S cvetjem je sprejela Ljubljana jetnike iz Dachaua

Ze ob 10. zvečer so se pričeli zbirati ljudje na Kongresnem trgu in so čakali vse do pol 2., ko so prispeli kamioni v Ljubljano. Mamicice so prinesle cigarete, dekleta rože in nestrpnost so vsi pričakovali prihoda jetnikov iz Dachaua, ko je radio napovedal:

"Kolona je v Jesenicah, kolona bo v eni uri prispela v Ljubljano." Ljudje so v mislih spremljali jetnike na njihovih poti. Pogovor se je vrtil samo krog trpljenja po taboriščih in mnogim so se osolile oči ob pripovedovanju. Mati ni mogla verjeti, da bi se njen sin, ki je odšel zdrav in krepak, vrnil utrujen in skoraj uničen. Žene z otroki v naročju so pričakovale svoje može in ko je bil govor o mrtvih, si je ta in ona skrivaj obrisala oči, da otroci ne bi opazili, kako je izgubila upanje v moževo vrnitev. Nestrpnost in skupno pričakovanje je združilo ljudi v vedno večje gruče, potem pa je radio napovedal:

(Nadaljevanje na 2. strani)

Anglija ogorčena radi ukinjenja lend-lease od strani Zedinjenih držav

LONDON, 24. avgusta — Winston Churchill se je danes v parlamentu pridružil premierju Clementu Attlee-u v ostri kritiki Zedinjenih držav, ker so nenadoma ukinile nadaljno pomoč na podlagi lend-lease programa.

Bivši premier, ki je sedaj vodil opozicijo v parlamentu, je rekel, da ne more verjeti, "da je to zadnja beseda Zed. držav. "Jaz ne morem verjeti," je rekel bivši premier, "da bi tako velik narod, čigar lend-lease program je bil označen od mene kot najbolj nesebičen čin v zgodovini sveta, nastopil na tako rezek in grob način in s tem vrgele polena pod noge svojih zaveznic, ki je stala na braniku, ko se je Amerika sama pripravljala za obrambo."

Lend-lease dajatve se ne ukinejo takoj

Medtem se iz Washingtona poroča, da se lend-lease pošiljatve ne bodo ustavile, dokler ne bo predsednik Truman uradno proglasil konec vojne. Materijal, ki je naročen ali v transportu, se ne bo ustavil, pravijo uradni lend-lease programi. Iz tega se sklepa, da bo vzel od enega tedna do deset dni, preden bo pomožni program dejansko ukinjen.

Predsednik Truman je včeraj rekel na konferenci s časnikarji, da se je program ukinil, ker so se sovražnosti končale in da je to v soglasju z obljubo, katero je dal senatu, ko je bil podpredsednik.

Truman je istočasno odločno zanikal, da so Zed. države s tem korakom hotele zadati udarec delavskemu režimu v Angliji. Premier apelira za zmernost v komentarjih

Dimitrov zopet na volilni listi Bolgarije

SOFIA—(O.N.A.) — George Dimitrov, najbolj ljubljeni sin Bolgarije, bo v volitvah, ki se bodo vršile v ponedeljek, zopet kandidiral za sedež v bolgarskem parlamentu, to je sobranju.

Dimitrov je zapustil svojo domovino po ponesrečni delavski revoluciji leta 1923, potem ko se je bil z vso odločnostjo protivil vstopu Bolgarije v prvo svetovno vojno. Leta 1933 je postal slaven širom vsega sveta, ko je bil obtožen, da je zanimal poiar v berlinskem rajstagu, ter je bil osvobojen. Svojo obrambo je vodil sam. Od tam je odšel v Moskvo, kjer je postal načelnik Tretje internacionale.

Dimitrov stoji na vrhu volilnega seznama kandidatov domovinske fronte. V tem seznamu je naveden kot "tiskarski učenec."

Slavni revolucionar najbrže ostane v Rusiji

Zelo malo verjetno pa je, da bo hotel Dimitrov zapustiti svojo krasno vilo, katero ima nekje v bližini Moskve, in priznati visoko mesto, katero zavzema v najvišjih sovjetskih krogih, da se poda nazaj v Bolgarijo in njeno razburkano politično življenje.

Njegovo mesto na čelu seznama domovinske fronte je najbrže pred vsem čas, katero so želeli izkazati ustanovitelju domovinske fronte. Dimitrov je izbral skupino svojih prijateljev v izgnanstvu, katere je potem leta 1942 s padali spustil na bolgarska tla. Od preteklega septembra naprej je Dimitrov v neprestanih stikih preko radia s komunisti stranke na Bolgarskem dajal navodila in kazal pot domovinski fronti.

V BOLNIŠNICI

V Glenville bolnišnici se nahaja poznana Mrs. Gertrude Blish, 389 E. 162 St. Želimo, da bi se ji ljubo zdravje čim prej popolnoma vrnilo, ter da se bo kmalu zdrava vrnila na svoj dom!

ENAKOPRAVNOST

Owned and Published by THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO. 6231 ST. CLAIR AVENUE - HENDERSON 6311-12

Ljubljana je z odprtimi rokami sprejela prve jetnike iz Dachaua

(Nadaljevanje s 1. strani)

"Ostanite mirni! Z desne strani se pomaknite na levo. Kolona je v St. Vidu!"

Ljudje so utihli. Disciplinirano, kakor je Ljubljana vajena, so se umaknili, čeprav to ni bilo lahko. Vsak je hotel čim prej videti svojega dragega. Potem je kolona prišla. Možička je zalovila. S kamionov so se zaslišali vzkliki: "Živela nova Jugoslavija! Živel maršal Tito!" To je bilo, kar so hoteli povedati interniranci najprej svojim dragim. Povedati so jim hoteli, kako sveto in drago jim je, za kar je vse slovensko ljudstvo mnogo pretrpelo in kar je tudi jetnikom iz Dachaua omogočilo srečno vrnitev.

Jetniki so bili zaradi dolge vožnje zelo utrujeni, vendar jih to ni zadržalo, da bi ne odzdravljali Ljubljancem, ki so jih pričakali z rožami in s cigaretami, da bi pokazali svojo ljubezen do rešenih rojakov. Mamici so od razburjenja padle iz rok cigarete, ki jih je hotela dati na avto. Tam je objemal brat brata, mati je jokala ob sinu, žena ni mogla zvedeti za svojega moža. Povpraševanje je bilo slišati z vseh strani. "Kdo pozna Razpotnika?" Odgovor s kamiona: "Kateraga? Pavla?" Mati se je zmedla in ni mogla odgovoriti. Stisnila je internirancu roko in vprašala: "Ali je tu?" Interniraneec ni odgovoril. . . . Zraven njega pa je kazal tovariš ljudem slike iz taborišča. Na kupu so ležali mrtvi, ki so podlegli lakoti ali legarju, ki so bili zastrupljeni, pođušeni ali pobiti.

Med rešenimi jetniki so bili rojaki iz vseh naših krajev. Bili so Dolenjci, Notranjci in Stajerci, Gorenjci, Primorci in Prekmurci, pa tudi nekaj bratov iz drugih delov države. Vsak med njimi je želel zvedeti kaj o svojcih. Spraševali so eni o Mariboru, drugi o Jesenicah, o Zirovnici, če pozna mogoče kdo Mlinarjeve, ali so vsi živi, če jim morda švabobranci niso požgali hiše in jih odvlekli s seboj. Nekdo je vpraševal po Boltarjevi mami, drugi ni mogel verjeti, da so mu beli otroke pobili. Vsi smo pa občutili, da je postala Ljubljana vsem nam skrbča mati, ki z ljubeznijo sprejema vse sinove in se z njim pogovarja o trpljenju, ki so nam ga prizadelo okupatorji s pomočjo domačih izdajalcev, o naših skrbih in težavah.

Šel je skozi celico smrti. . . V eni izmed sob novega semenišča leži Jože Peterelj iz Stare fare pri Škofji Loki. Kljub najgrozotnejšim mukam, ki jih more pretrpeti človek, je Jože skoro še otrok. Leži negibno, ker mu premikanje prizadeva bolečine. Zadnji mesec si je že nekoliko opomogel, saj je po naravi videti krepak in žilav. Le tako je mogel vzdržati trpinčenje, ki mu je bil izpostavljen v Dachau-u.

"Maja 1941. so me ujeli kot partizana v Banatu. Nato sem moral delati v kamnolomih v Franciji, kjer je bilo delo tako naporno in hrana tako slaba, da sem oktobra 1943 tehtal samo še 25 kg. Tedaj so me ponovno poslali v Dachau, kjer so mene in druge oslabele jetnike in invalide dobro hranili. Namenili so nas namreč za posebne poskuse. Dvajset do trideset ljudi so odpeljali od časa do časa v poseben prostor, kjer so nas gole privezali na bolniška nosila, potem so nam pa vbrizgavali in-

jekcije najrazličnejših kužnih bolezni, legarja, malarije, tuberkuloze, srbečice itd." Jože pripoveduje o vsem popolnoma hladno, poslušalec pa se ježi koža ob njegovih besedah. Neverjetno se jim zdi vse to—toda tu je Jože, to so neštete priče grozodejstev, ki so jih počenjali z našimi ljudmi po taboriških gestapovci. Jože pripoveduje, kako so njega in njegove tovariše privezali vsakega na posebno železno ploščo, v nosnice pa so jim dali cevi. Potem so jih pogreznili v dva metra globoko vodo, ki je bila sprva mlačna, potem pa se je vedno bolj hladila in končno zmrznila. Tri ure so pustili mučitelji jetnike v ledu, nakar so bazen odprli in razrezali led v kvadre, v vsakem izmed njih pa je bil živ človek. "Naložili so nas v tovorni avto in nas odpeljali v posebne prostore. Kosi ledu z nami vred so zdrseli v celice. Od vseh strani, s stropa, s sten in s tal so gorele žarnice, po dnu celice pa so bile napeljavne debele električne žice. Vanje so spustili mučitelji elektriko in ob dotiku železne plošče se je začel led taliti. Pri nogah je voda že vreła, ko se je led okrog prsi še talil. Ko se je led stopil, se je prostor odprl in voda je stekla ven. Potem se je prostor spet zaprl in skozi majhno lino v stropu je vrlega SS-ovec v celico štiri balone z zadušljivim plinom. V tem plinu smo bili dvajset minut, potem so mučitelji plin s sesalko potegnile iz celice. Samo jaz in ruski jetnik Nikolaj sva ostala živa. Pripravila sva si namreč vsak majhno krpo, namočeno v neko olje in petrolej ter sva si to v plinski celici pritiskala k nosu." Po vseh teh mukah sta morala Jože in Nikolaj znositi mrliča v poseben prostor, kjer so mučitelji žrtve razrezali, kosti pa sežigali in jih spravljali v škatle. Te škatle so potem pošiljali svojcem in zahtevali od njih po osem mark. Peterelj pripoveduje vse podrobnosti o mučenju, ki je bilo do potankosti preračunano in se je ponavljalo dan za dnem. Med mučitelji so bili tudi zdravniki, ki so popolnoma hladno preizkušali na živih ljudeh vzdržljivost človeškega telesa.

Rudar Suša iz Trbovelj pripoveduje.

Jožef Suša je bil prepeljan v Dachau 2. novembra 1942 s prvo skupino Slovencev iz Stajerske, ki je štela 74 ljudi. Tudi Sušo smo našli v postelji, kajti nogo mu oteka in zaradi ozebljen je bil te dni operiran. Pripovedoval je, da vsem jetnikom nogo oteka. V najhujšem mrazu so morali pol goli stati po ves dan na betonu. Njihovi krvniki so jih pretepali z gumijevkami, lagerfuhrer Trinker pa je zbijal jetnike na tla z brco v želodec ali med noge. Nato je jetnika tako dolgo breal, dokler ni vstal. Če ni mogel več vstati, ga je poslal v krematorij. Vsak dan je odšlo v krematorij po dvajset do petindvajset pa tudi trideset ljudi.

Ljudi so ubijali na razne načine. Nekaterim so vbrizgavali injekcije, druge so postrelili, tretje obežali v kopalnici, četrte zadušili s plinom. Sprva so vozili žrtve v skupinah po tristo do štiristo nekajkrat na leto v Berlin, kjer so bile plinske celice. Pozneje so zgradili tudi v Dachau-u nov krematorij s takšnimi celicami, iz njih pa so pred koncem vojne odnesli plinske

gubo starostne pokojnine v posameznih slučajih, kjer se delavec ni priglasil za dobivanje iste, ko je dosegel 65 let. Obenem pa je pravočasno priglasenje v tem pogledu važno tudi iz razloga, da more delavec potem vprašati za pokojnino vsaki mesec, ko zasluži manj kot petnajst dolarjev. Če ostane stalno na delu tudi še potem, ko se priklasi za pokojnino, bo znabiti upravičen do večjih mesečnih izplačil, ko končno gre v pokoj. O vsem tem pa mu more dati podrobnejše informacije urad socialnega zavarovanja v njegovem okraju.

TORNADO POVZROČI MNOGO RAZDEJANJA



Ko tornado udari z vso svojo silo, napravi pravcato zmešnjavo in razdejanje velikanske obsežnosti. Zgornja slika je prizor zmede in zmešnjave, ki jo je vihar napravil v eni izmed najhujših nesreč vsled tornado, ki jih je doživelo neko mesto v Pennsylvaniji.

aparate in jih poskrili. Nekoč so postrelili kar dvesto ruskih oficirjev. Sploh so Ruse najbolj mučili.

Za vsako "ukradeno" kolerabo ali korenje je bil jetnik kaznovan s petindvajsetimi udarci in to na dvorišču pred več desetstotimi tovariši. Mučitelji so tekmovali, kdo bo več ljudi in na bolj strašen način pobil.

Najhujše je bilo, ko so Nemci napredovali v Rusiji. Pozneje so popuščali in čim bližje je bila Rdeča armada, tem popustljivejši so postajali Nemci. "Na samo soboto pred 1. majem zvečer so nas hoteli sklicati vseh tridesetstotih na dvorišče. Okrog taborišča so bili v dveh nadstropjih bunkerji in iz vseh so prežali SS-ovci, da nas s strojnimi kosilji, tedaj pa so nenadoma vdrli v taborišče Američani in nas rešili gotove smrti. . ."

Tako pripoveduje Suša, tako pripovedujejo vsi drugi. Zgodba je strašnejša od zgodbe, vse nas pa utrjujejo v prepričanju, da zahtevata pravičnost in sreča bodočih rodov neizprosno kazna za vse vojne zločince, za one, ki so lastnorčno opravljali krvniški posel kakor tudi za tiste, ki so dajali takšna navodila ali izročali sinove in hčere miroлюбnih narodov v roke nacističnih krvnikov.

Izplačila svojcem v slučaju "delno zavarovanega" delavca

(Eriredil U.S. Social Security Board)

Po zakonu socialnega zavarovanja je družina "polno zavarovanega" delavca, ki umrje, upravičena do vseh podpor, ki jih v takem slučaju določa program socialnega zavarovanja. Toda delavci bi morali vedeti tudi, da morejo gotovi preostali svojci dobivati mesečna nakazila celo v slučaju, da je bil umrl delavec zavarovan le delno. O tem naj bi delavci tudi poučili svoje družine, da se vedo kako ravnati v slučaju nenadne smrti družinskega očeta ali reditelja. Delno ali začasno zavarovan je delavec, ki je n. pr. delal polovico zadnjih treh let pred svojo smrtjo v delu, ki ga krije zakon socialnega zavarovanja. Zakon posveča posebno pozornost otrokom pod 18 let starosti ter vdovam, ki morajo skrbeti za nedorasle otroke. Zato nudi pomoč tudi v takih slučajih, da s tem pomaga vašim otrokom in jim nudi priliko, da dorastejo v svojem lastnem domu in pod varstvom svoje matere, namesto, da bi morali morda v kako sirotišnico ali zavetišče.

Delavec, ki je le "delno zavarovan" je lahko torej gotov, da v slučaju nesreče in smrti njegovi nedorasli otroci ne bodo ostali brez vsega, ter da njegova žena ne bo prisiljena, da

jih odda drugim ljudem v oskrbo v letih, ko so najbolj potrebni materine roke in ljubezni. Pomniti pa je treba v tem slučaju to, da vdova delavca, ki je bil ob svoji smrti le delno zavarovan, ni upravičena do mesečnih pokojnine, ko doseže 65. leto starosti, razen ako mora tedaj še skrbeti za nedorasle otroke! Tudi starši "delno zavarovanega" delavca niso upravičeni do pokojnine oziroma mesečnih izplačila po njem.

Vesti iz življenja ameriških Slovencev

Milwaukee. — Dne 11. avgusta je nenadno umrl, zadet od srčne kapi, zobozdravnik Joseph J. Komar, star 41 let. Poleg žene zapušta dve hčeri, dva sinova, dva brata (nega v armadi) in sestro. — Dne 14. avgusta je umrl Anton Klobučar, star 72 let. Zapušta ženo, dva sinova, hčer, sinah, devet vnukov in pravnuka. — Družina Herman Jerkich je bila obveščena, da je 7. junija padel na Luzonu njen sin Herman, star 19 let, v vojni od lenskega okrobra. Poleg staršev zapušta dva brata. — Na 30-dnevni dopust je prišel iz Anglije S/Sgt. Louis Selich, ki je bil preko morja čez dve leti. — Vile rojenice so se zglasile pri družinah Jim Gogins in Albert Penne ter pustile hčerke, dalje pri Josephu J. Potochniku in Franku Zalarju, kjer so pustile sinčka. — Poročila sta se Jack F. Barlich in Helen Goll.

Popravljam in predelujem hiše, stanovanja in trgovske prostore. Strehe pokrijemo nanovo ali pa popravimo stare strehe. Zanesljivo in točno delo. Cene zmerno. Dam brezplačno proračun. Se priporočam.

FRANK JANSA 5715 Prosser Ave. EX 2503

Plesinzabava

vsak petek in soboto pri MATT KRIZMAN'S TAVERN 3244 St. Clair Ave.

FINA ZABAVA IN VLJUDNA POSTREŽBA. Okusna pijača ter dober prigrizek. Se priporočamo na obisk.



Kupujte vojne bonde!

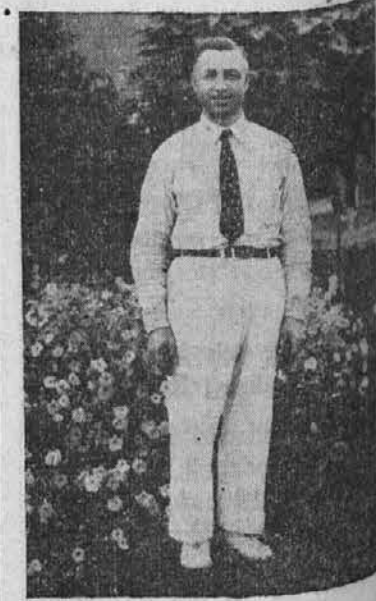
ŠKRAT



Na domači fronti Tole ni reklama — to sam povem!

Zopet so prišli nazaj stari dobri časi, da bom lahko odpiral vrata. V soboto to je noč, ko velika odprtija gostilne — Črna Rupnik's Cafe, na 6507 St. Clair Ave.

Pravijo, da bodo kar toliko. Pričakujem par tisoč ljudi pridan.



Na 6527 St. Clair Ave. slovenski starinar Anton Bostjančič. Kakor kupi tako prodaja. Zanjčič je imel v izložbeni oknu tri stare mačke. Ljudje se mislili, da so zajci. Drugi dan jih že ni bilo več.

Tisti svetovno znani Woodward Rd. bo sedaj bulvar. Praviijo da bodo napravili široko go.

Vsa znamenja kažejo, da ste lahko naročili čez par tednov nove korsete.

RECORD & GIFT CENTER

738 Prospect Ave. DOM SLOVENSkih IN DRUGIH NARODNOSTI PLOŠČ. IMAMO TUDI POPULARNE PLOŠČE — DARILA IN IGRALICE. Če rabi vaša hiša novo STREHO ALI ZLEBOVO. Če rabi vaš fornec popravilo, kot tudi za splošna popravila, pokličite. Vedno prvovrstno delo.

JOHN NOSE 2231 Beckford Ave., IV 3247 ali KE 2231

ZA CEMENTNA DELA

kot pločnike in driveways. pokličite JOHN ZUPANCIC 18220 Marcella Rd. KE. 4382

KUPUJTE VOJNE BONDE

Aetna Lumber Co. 3674 E. 93 ST. — MI 1187. POZOR! Postavimo garaže in kokošnjake. Lahki pogon. Plačate v 12 mesecih.

Dr. L. A. Starce

Preiščem oči in določim vzroke. Uradne ure: 10-12; 2-4; 7-9. ob sredah: 10-12. ob sobotah: 10-12; 2-4. 6411 St. Clair Ave. — H.B. 1111

SUPERIOR PET SHOP. TROPIČNE RIBE. KANARČKI. Vsakovrstne domače živali. 8006 SUPERIOR AVE. HENDERSON 2891

OBLEKE mere do 52 in po vseh cenah. IMAMO TUDI BLUZE, KRILICA, SPODNJE PERILO. Shore Dress Shop. 15120 LAKE SHORE BLVD.

Harvard Moving Co. 9008 Harvard Ave. DI 2231. Selimo kadarkoli — kamor. Moderni vozovi — zanesljivo. delavci

SPARTANS OPEN DANCE SEASON

With peace on earth and good will to man the whole world is rejoicing over our victory of Japan. We worked hard and we sacrificed a great deal to bring this strife to an end. The world was in such a turmoil that we hope this will bring us the everlasting peace, so that our children will not have to go thru what we did.

Our lodge Spartans alone sacrificed over 80 of its members in all branches of service, who so bravely and courageously participated in all war zones of the world. We hope that they and all the rest of them return home soon and start over the life and happiness that was going about before the war.

On Saturday, September 1st, the Spartans have the honor of sponsoring the first dance of the season. It will be held in the Slovene National Home on St. Clair Ave., and the music will be furnished by the well-known orchestra, Pete Srnick and his boys. It will be an appropriate time to celebrate our victory and also to meet up with your old friends that you haven't seen for a long time.

Refreshments of all kinds will be served as well as delicious sandwiches. So don't forget, make a date with the Spartans on Saturday, September 1st, at the Slovene National Home on St. Clair Ave.

—Joyce Gorshe

More Gas - But Safety Still Vital

The end of the war has come and for this we are all deeply grateful. But the cessation of hostilities abroad does propose new responsibilities at home. The Cleveland Police Department would indeed be remiss in its duties to the public if it failed to recognize the new traffic problems that can arise as a result of the revocation of gasoline rationing.

Almost overnight the volume of city traffic is doubled. War conditions have created thousands of new drivers. Many persons, good drivers in the past, have in part lost their skill due to the emotional disturbances wrought by war. Ancient automobiles and wheezing brakes are the rule rather than the exception.

The foregoing are symptoms which threaten to develop into a virulent traffic disease. Thus far in this year, the traffic epidemic has claimed 55 lives—needlessly. Equal ounces of care, caution, and courtesy both on the part of the drivers and the pedestrians would have been excellent preventive medicine in all these cases.

Let us not forget that while 35 miles per hour is a splendid tire conservation policy it is also—and this is most important—the high speed limit according to city ordinance.

—Cleveland Police Dept.

ENAKOPRAVNOST ENGLISH SECTION FOR VICTORY—Buy War Bonds and Stamps AUGUST 25, 1945

AMERICAN SLAV CONGRESS MEETS

An important meeting of the American Slav Congress of Cleveland will be held this Wednesday, August 29th, 8:00 p. m., at the Hotel Hollenden, E. 6th St. and Superior Ave., in Parlor C. George Pirinsky, National Executive Secretary of the American Slav Congress, will address the meeting. The urgent problems of food for our Allies, of reconversion, and program of activities for the ASC will be discussed.

DANCE SEASON BEGINS

Yes, folks the dancing season for 1945-46 will open this Sunday evening at the popular SWH on Waterloo Rd. The main attraction of the evening will be our popular maestro Johnny Pecon in person with his boys to give you all a taste of some good Slovene as well as American music.

The popular musician recently received an honorable discharge from the U. S. Navy. While in the Navy Johnny entertained G. I.'s.

Let's all be present, young and old and give the boys a real "Welcome!"

Don't forget folks, come one—come all.

—"Snoopy"

SURVIVES IN SINKING OF "INDIANAPOLIS"

Mr. and Mrs. Vincent Klaus, 16114 Arcade Ave., have learned that their son Seaman Joseph F. Klaus is recovering from wounds received in the sinking of the "Indianapolis" on July 30th. He is in a hospital on Peleliu.

The 20-year-old seaman, was a former student of Collinwood High School. He was employed at the W. S. Tyler Co., prior to his call to the service, May 1943.

The Greater Cleveland Safety Council and the National Safety Council estimate that three farm people are injured every minute of the day. So, why not take advantage of National Farm Safety Week, which is being observed this week, to alert yourself to living and working safely—whether you happen to live in the city or in the country? That's one way to insure a longer life!

Wedding Bells



This morning at 9 o'clock, Miss Sophie Novak, daughter of Mr. and Mrs. John Novak, 7417 Lockyear Ave., was united in marriage to Mr. Otto Seliskar, 915 E. 73 St., son of Mr. and Mrs. Anton Seliskar, RFD 2, Madison, Ohio. The wedding ceremony was performed at St. Vitus Church.

A reception will be held this evening at 8 o'clock at the Croatian National Home, 6314 St. Clair Ave. The couple will leave for a short trip to Wisconsin.

On August 11th, St. Joseph Church was the scene of a wedding, uniting in marriage Miss Cecelia Smith, daughter of Mr. and Mrs. A. Smith, 13612 Coit Rd., and Pvt. Anthony Potocnik Jr., son of Mr. and Mrs. A. Potocnik, 1007 East 140 St.

Miss Agnes Smith, sister of the bride, and Pvt. John Palucuk were bridesmaid and best man.

After a short trip, the groom returned to his base at Camp Maxey, Texas.

On August 4th, Miss Frances Pucel, daughter of Mr. and Mrs. Frank Pucel, who prior to moving to Madison, Ohio, resided on Dillewood Rd., was married to S/Sgt. John Ule, the son of the well known Ule family of Madison. The marriage ceremony was performed at the Old Stone Church, Cleveland, O.

S/Sgt. Ule, a member of the paratroops for the past four years was serving with the 1st Division in Africa, Italy, and Germany. He was honorably discharged from the service recently.

The bride was an active member of Utopians lodge, formerly SSPZ, now SNPJ.

Do you wear sun glasses when you drive against glaring lights at night? They do cut down the light but they also cut down your vision. But the smart thing to do when headlight glare bothers you, according to the Greater Cleveland Safety Council and the National Safety Council, is to slow down when approaching another car and focus your eyes on the right-hand edge of the road. Night driving has its own special technique.

Army & Navy News

Home on a 30 day furlough from England General Hospital, Atlantic City, N. J., is Pfc. William J. Grzincic, son of Mr. and Mrs. John and Josephine Grzincic, 6310 Glass Ave. A member of the 96th Division, he suffered the loss of his leg, while engaging in battle against the enemy on Okinawa. In the service since February, 1944, he left for overseas duty in July, 1944. After his furlough, Pfc. Grzincic will return to England General Hospital.

John E. Zalokar, S 1/c MAM, was home on a short leave, visiting his wife, the former Frances Legat, son and daughter, who was born on July 24th. He returned to his base in San Francisco, California this past Wednesday. Mrs. Zalokar resides at 6922 Hecker Ave.

After four and one half years of service in the army, Louis Urbas, son of Mr. and Mrs. Louis Urbas, 1143 E. 60 St., returned home. He is a veteran of action in Sicily, Italy, France, Belgium, Holland and Germany.

On July 6th, Myron Jesenko, son of Mr. and Mrs. Jack Jesenko, 3567 W. 61 St., left for the service. His friends may write to him at the following address: Pvt. Myron Jesenko, ASN 450-01916, Co. D, 54th Inf. Tng. Bn., Camp Walters, Texas.

Stanley B. Gubanc, G. M. 2/c, who is serving in the Navy for the past 3 1/2 years, was home on a 30 day furlough, visiting his mother Mrs. Gubanc, 14914 Sylvia Ave. On July 28th he was married to Miss Betty Carns of Toledo, Ohio.

In active duty for three years, he is the holder of two citations and the bronze star. The past year he was serving aboard a tanker in the Pacific. At present he is stationed at Treasure Island, California.

Cpl. Edward J. Rozance, son of the well known Mr. and Mrs. John and Mary Rozance, 15216 Lucknow Ave., is in Darnell General Hospital in Danville, Ky., where his parents visited him last week.

In the service since March, 1943, he was overseas since November of that year. He has been in Darnell Hospital since July 26th.

His brother, Ivan, is now serving with the occupational army in Berlin. His address is Pfc. Ivan J. Rozance, 35311099, Co. A. H. Q. Comm. Berlin Dist., APO 755, c/o Postmaster, New York, N. Y.

Another brother Victor was recently transferred from Nebraska to a Glider Troop in Maxton, N. Carolina. His address is: F/O Victor F. Rozance T 6513, Sqdr. T 810th B U, LMAAB, Maxton, North Carolina.

Honorably discharged from the army, after 3 1/2 years of service, was Pfc. William A. Florjancic, son of Mr. and Mrs. Florjancic, 1316 E. 40 St.

SILVER ANNIVERSARY
On August 20th, Mr. and Mrs. Henry Batich, 725 E. 150 St., observed their 25th wedding anniversary. Congratulations!

Amer. Slav Congress Hails Victory Telenews Theatre

August 15, 1945: Hailing the unconditional surrender of Japan, Leo Krzycki, President, and George Pirinsky, Executive Secretary, on behalf of the American Slav Congress today released the following statement:

The American Slav Congress, founded in Detroit on the very day of the Japanese attack at Pearl Harbor, rejoices with the entire nation and our Allies at the unconditional surrender of the Japanese war lords.

It was in answer to the cowardly Japanese attack that Slavic Americans throughout the country rallied their forces to help avenge Pearl Harbor and the crimes of the Nazis in Europe.

Defeated Japan must be treated the same way as Nazi Germany. All war criminals, large and small, should be wiped out. No mercy to the Japanese butchers who have committed countless crimes.

All those responsible for Japanese savagery and barbarism must be punished together with all other criminal aggressors who plunged the world into World War II and thus caused the death of tens of millions of men, women and children.

On behalf of millions of Slavic Americans throughout the country, we hail the end of World War II and call upon our government and our gallant Allies to take all necessary steps for wiping out the last vestiges of fascism. Only the complete destruction of fascism and the routing out of all of its American offshoots will assure the world a just and enduring peace.

The fighting alliance of the freedom-loving peoples which made the victory over Hitler and Hirohito possible must be maintained and strengthened in the post-war world for the preservation of the peace.

Practical Nursing Offers Peace Time Employment

There will always be a job for a practical nurse. Women war workers who have been laid off should investigate the possibilities.

The Family Health Association announces the beginning of its fall class for Home Nursing Attendants on Monday, September 10, 1945. It is a nine months course open to women from eighteen to fifty with an eighth grade education. After graduation these practical nurses are placed through the Association's Registry. It is a flexible kind of work, offering eight or ten hour duty for the woman who wants to return to her own home each night; or resident duty, with slightly higher wages, for the girl who wishes to remain in the home of the patient.

The moderate enrollment fee covers expense of uniforms and class supplies, and there are scholarships available for anyone who cannot afford the tuition upon entering the course. Six of the nine months are spent in actual care of newborn babies and chronic patients in local hospitals, so that the attendants have received ample experience before they go on private duty.

The course is endorsed by the Academy of Medicine and is the only School for Practical Nurses in the city. Write the Family Health Association at 2525 Euclid Avenue, or call Etta A. Crech, Director, PR. 8240 for an appointment.

Sensational films made by Army automatic cameras July 16, 1945 on New Mexico's desert land, revealing first pictures of an Atomic bomb explosion headline the new program at the Telenews Theater this week.

The historic test of the first Atomic bomb blast was photographed from six miles away. Miles from habitation, Allied scientists unleash the most stupendous power ever controlled by man. Cameras record the historic moment in the darkness of early morning.

A terrible flash illuminates miles of countryside. Luminous smoke rises eight miles in the air. Twice more, from other angles, the same explosion is shown. These pictures film the greatest moment of our age. The energy that generates the heat of the sun and operates the solar system has come under the will of mankind.

From coast to coast, America hails Japan's surrender in the loudest, longest, most joyous celebration this nation has ever seen. The instant that newsmen flashed President Truman's statement that Japan had surrendered unconditionally, giant celebrations were set off all over the land.

Births

Announcing the birth of a baby girl last week, were Mr. and Mrs. Leo Jevic, Norwood Rd. Grandparents for the second time are Mr. and Mrs. Anton and Ernestina Perse.

Mr. and Mrs. Joe Ujcich, announce the birth of a baby girl, their first child. Father is serving overseas somewhere in the Pacific. Grandparents are Mr. and Mrs. Frank Pirc, 918 E. 76 St., and Mr. and Mrs. Vinko Ujcich, 1060 E. 72 St.

Proud parents of a baby girl, their first child, are Sgt. and Mrs. Frank Kotula, 16021 Holmes Ave. Mother, whose maiden name was Erma Krasovetz, and daughter are at Glenville Hospital. Father is serving overseas in France. Congratulations!

Thank You!

We wish to express our sincere thanks and appreciation to our relatives, friends, neighbors, Zele Funeral Home, Rev. Tomc and Rt. Rev. Msgr. Hribar, for their kindness and sympathy during the recent bereavement and loss of our dear husband and father



William A. Mehle
1915 — 1945

DOROTHY MEHLE and DAUGHTER

CONVALESCENTS

Srecko Erzen, 1104 E. 72 St., returned to University Hospital recently. Also in the hospital is his daughter Christine Erzen.

Home from Glenville Hospital is Mrs. Julia Ivancic, 1241 61 St., where friends may visit her.

MARRIED IN ENGLAND

On July 24th, Cpl. Frank J. Krancevic, son of Mr. and Mrs. Frank Krancevic, 1384 E. 66 St., was married in Bath, England, to Brenda Twumbel, a switchboard operator for the British Army. Congratulations!

EXPERT WASHER REPAIRS

6902 ST. CLAIR AVE.
EN 4808
11:00 a. m. till 11:30 p. m.

Charles & Olga Slapnik

FLORISTS
Wedding Bouquets, Corsages, Wreaths, Funeral Plants and Flowers for all Occasions
6025 ST. CLAIR AVE.
EX. 2134

BUKOVNIK'S

Photographic Studio
182 E. 135th St.
IVanhoe 1166

VISIT NEW TINO MODIC'S CAFE

6930 St. Clair Ave.
EN. 9691
You Are Always Welcome

BEROS STUDIO

6116 St. Clair Ave. Tel. EN. 0670
Open daily as usual. Sundays by Appointment only

GRAND OPENING TONIGHT at CURLY RUPNIK'S CAFE

6507 ST. CLAIR AVE.
DELICIOUS WINES, BEER AND LIQUORS
VARIETY OF TASTY SANDWICHES
Good Music — Friendly Atmosphere
COME FOR A GOOD TIME!

STARS IN SERVICE

LT. JIM LANSING, U.S.N.R.
FORMER FORDHAM FOOTBALL STAR WHO HAS RECEIVED THE DISTINGUISHED FLYING CROSS!

ON MARCH 18, LANSING, PILOTING A CARRIER-BASED FIGHTER, FLEW THROUGH AN OPPOSING AIRCRAFT FIRE, WHICH CONSTANTLY ENDANGERED HIM, TO SHOOT DOWN A JAP BOMBER NEAR KYUSHU!

AS A FORDHAM END HE THREW MANY AN OPPOSING BALL CARRIER FOR A LOSS—HELP THROW THE JAPS FOR A LOSS BUY WAR BONDS

VICTORY DANCE held by PROGRESSIVE SLOVENE WOMEN, CIRCLE 7 SUNDAY, AUGUST 26

at Slovene Workmen's Home, 15335 Waterloo Rd. MUSIC BY JOHNNY PECON IN PERSON AND HIS ORCHESTRA Admission 60c

Pomladni sen

ROMAN IZ ŽIVLJENJA

★
Priredil I. H.

(Nadaljevanje)

— Ne vem. Včasih je na vso moč enakomeren in zopet razburjen zaradi kakih nadležnih sladkih besed.

— Vse je vedno odvisno od tega, kdo ti govori take besede, — pravi resno Wolf. — Nikakor ne trpim, da ti grof Mešnik govori sladke besede. Zato skrbi, da se bo držal kolikor mogoče daleč od tebe, ker bo to samo dobro za tebe.

— In zakaj? — vpraša Gabrijela ostro, ter se nekoliko spne v naslanjaču. — Zakaj? Mogoče zato, ker me je nekoč hotel poročiti, kar sem ti že povedala, toda tebi sem dala prednost! Zakaj bi mogel drugače imeti kaj proti njemu! Lep je, eleganten, kavalir.

— Zadnje še ni dokazano. Ali še res nisi opazila, da se ga merodajni krogi izogibljejo? Toda kaj bi o njem toliko govoril? Igraj in zapoj nam kaj.

— Oprosti, nisem razpoložena, — pravi kratko. — Gospod Stranski nam bo rajši še kaj povedal iz glavnega mesta. O tako si želim, da bi tam enkrat ostala čez zimo.

— Rad, milostljiva, ako ste zadovoljni z mojim slabim pripovedovanjem. V štirih mesecih, kar sem tam, sem doživel že precej.

— To rada verjamem pri vaši nadarjenosti, — pravi smehljaje Gabrijela, — tedaj naprej in ne smete ničesar izpustiti, — mene zanima vse, — slišite, vse, in ravno to najbolj, česar vi ne poveste; razumete?

— Toda, milostljiva, napačno me razumete, — v svoje potrdilo položi roko na srce.

— Nikar ne, — pravi Gabrijela in nato pozornost poslušala Stranskijevo pripovedovanje, ki je bilo zanimivo, dasi nekoliko zasmehovalno, tako da je gozabila na mrzno, katero je pozabila proti prijatelju svojega moža.

Tako je potekal čas in ko je ura s srebrnim glasom odbila polnoči, skoči Stranski pokonci.

— Tisočkrat vas moram prositi za odpuščenje, da sem toliko časa zlorabil vašo gostoljubnost, — in se prikloni Gabrijeli, — človek kar pozabi na čas. Sicer pa moram tudi jutri zgodaj vstati, ker grem v Zelin.

— V Zelin? — pravi Gabrijela. — Lepa pot do tja. Večkrat sem se peljala tja s kolesom. Ali ste poznani tam?

Da, milostljiva gospa. Tamošnji župnik je prijatelj mojega pokojnega očeta in je bil prej tudi župnik v našem kraju v Brezju. Obljubil sem mu, da ga obiščem, kadar pridem tu-sem. Šaljivo mu pomiga s prstom.

— Ali res? Ali ni kaj drugega, kar vas vleče tja?

V resnici ne vem, milostljiva, kaj mislite?

— Župnik ima pri sebi zelo lepo nečakinjo — ali ni mogoče to ona privlačna sila? Kaj, ali ne poznate Katicice? Potem se varujte te planinske rože.

— O, milostljiva, kaj mi je planinska roža v primeri z razcvetenim, veličastno vrtnico, — zopet se prikloni Gabrijeli s svojim pogledom, da je proti svojji volji zardela. Kaj se upa.

— Torej se smem jutri zaneesti na tebe, Stranski? Kadar se vrneš iz Zeline, pridiš k nam, — ga prosi Wolf.

— Tudi jaz se strinjam z željo svojega moža, — pravi Gabrijela prijazno.

— Hvala lepa; pridem. — Stranski se poslovil od Gabrijele in Wolf ga spremi do hišnih vrat.

— Pozdravljen; jutri tedaj na svidenje! — pravi Wolf in iskreno

no stisne roko prijatelju.

Gabrijela še počaka, da se vrne njen mož.

— Ali ne bi šla spat? — jo vpraša prijazno. — Za pol ure pridem tudi jaz. Samo še neko malenkost moram napraviti in te ne bom hotel zadržati, da bi na mene čakala.

— Zelo ljubeznjivo! Ali pa je tvoje delo tudi tako potrebno?

Zavzel sem se, da skoncjam delo do petnajstega. Ali mogoče kaj želiš?

Seveda! Rada bi s teboj govorila. Dobro, da je ta tvoj težki gost enkrat odšel.

Gabrijela, govori o mojem najboljšem prijatelju —

Ko mi pa je v najvišji meri zoprni! Sploh ne razumem, da si ga tako zelo vabil, četudi veš, da ga ne morem trpeti. To sem ti povedala, ko sem še bila tvoja nevesta in vendar se tako malo oziraš na moje želje.

— Kakor ti na moje. Kar se tiče Stranskega, je najboljši, najmanj sebični človek, ki ga poznam.

— Poleg tega pa človek, ki vse zaničuje in se iz vsakega norčuje tako tudi iz mene. O, bila sem jezna. Ali misliš, da ne vem, da se hoče s svojimi pokloni samo norčevati iz mene? Dobro vem, da me ne mara; prej je vedno govoril proti meni.

— Toda, Gabrijela, kako mu moraš to očitati? — pravi Wolf in vedel je, da je Gabrijela imela nekaj prav.

— In zaradi njega ne morem imeti veselja, na kar sem se tako zelo veselila. Večeri, katere priredi grof Mešnik, so vedno tako zabavni —

— Kaj, kaj ali zopet prideš na to nazaj? To je tedaj — zaradi tega si jezna na Stranskega, da zaradi njega ne grem? Toda že poprej sem ti pojasnil, da ne maram imeti z Mešnikom ničesar opraviti.

— Prosim, povej mi t e d a j vzrok, da ne bom mislila, da je to samo tvoja hudomušnost, da me hoče pripraviti ob to veselje.

— Gotovo; samo prej nisem hotel vpričo Stranskega s teboj o tem govoriti. Mešnik je poznan Don Juan in brezvesten zalezovalec žensk, kateremu ni niti zakon svet. Ravno tam, kjer misli jutri napraviti svojo zabavo, uganja največje nesramnosti. Sicer pa stanuje tam njegova ljubica, ki je pobegnila od svojega moža uradnika.

— O, tako? To je pa res zanimivo. In to mi poveš šele danes?

Ne ozirajte se na njeno pripombo, nadaljuje:

(Dalje prihodnjik)

Back the Attack!
BUY MORE THAN BEFORE

SVETEK FUNERAL HOME
AUGUST F. SVETEK
Pogrebni zavod
478 East 152nd St. Tel. IVanhoa 2016
Bolniški avto na razpolago

STENSKI PAPIR — 1000 VZORCEV
LINOLEJ — LINOLEJSKE PREPROGE
Du Pont barva, ki je najboljša — varniš in cementna barva za klet—Bondex. Ves material za popravilo sin-kov. Volnene preproge. Coating za sirehe
J. BERGER
852 E. 185 ST. — IV 6250
6919 SUPERIOR AVE. — HE 3659

Dušica Rožamarija

(SVETNICA IN NJEN NOREC)

Agnes Gunther

Poslovenil Boris Rihteršič

(Nadaljevanje)

Teta Uli je zakrnila z rokami: "Ne vem, otrok, kaj bi se ti moglo tu hudega zgoditi..."

"To ni nič. To je tako malo v primeri s tem, kar bo moral Harro spet pretrpeti. Tako lepo je bil že v svojem delu: Ozadje, drevesa, vse je že zasnovano. Da, naravnost veličastno gradi. Vse sem pozabila, ko sem ga gledala. In zdaj mora priti to!"

"Otrok, nikar si vendar ne misli, da bomo držali križem roke in gledali, kako trpiš!"

"Uli, zavzemi se za Harra, ko bosta gospoda tu... Lepo te prosim."

"Otrok, kaj misliš, da te bom samega prepustila tujim ljudem?"

"Oh, saj bosta le dva zdravnika! Zdravniki hodijo od bolnika do bolnika in hitro pozabijo, kaj so prejšnji dan videli. Ljuba bo lahko pomagala, če bo potrebno."

"Otrok, upam, da se bo Harro že pametno zadržal. Prej ga bom še vzela v šolo. Roža, veš, tvoj mož ni človek, ki bi ga bilo lahko hvaliti... toda zdaj."

"Uli, je podvzela Roža, "ali me misliš žalostiti?"

"Ne, otrok, toda spomnila sem se, da mi je dal tvoj neizmerno pohlevni mož neko naročilo. Na diplomaciji se ne razumem. Poskušala naj bi izvleči iz tebe, čemu siliš na Brauneck... in čemu si svojemu očetu obljubila..."

Roža je zardela.

"Uli, tega ti ne povem rada... Oče bo vesel, Uli. Brauneck je moj dom. Dokler je bila mama tam, pa še za mizo nisem upala sedeti. Uli, moj stari dom!"

"Harro misli, da je zlata hiša zdaj tvoj dom... In česa pogrešaš tu?"

"Ničesar ne pogrešam... prav ničesar. Tako lepo in popolno je tu vse... in tako ljubo je vse... Da, ali ne razumeš, Uli? Če pojdemo na Brauneck, pojdemo pač vsi... Ti in Harro, Henrik, Babetta in Mart."

"No, Mart! Kaj naj pa ta počne na Braunecku? Zmerom sem mislila, da imate tam dovolj slug."

"Mart ni sluga. Saj bo moral vendar Harro pomagati, ko me bo treba nesti. In Harro ga tudi drugače potrebuje."

"Otrok, še zmerom ni nisi ničesar priznal. Kaj naj vendar rečem Harro?"

"Teta Uli, najdražja, pomagaj mi vendar, da pridem na svoj stari Brauneck. Harro reci, da pač hočem iti. Saj je to tudi resnični vzrok. Da pa sem hudo trdovratna, vesta obo."

"Torej se tudi meni nočeš zapupati, otrok?"

Visoka, črna oblečena grofica je vstala. Nekaj časa se je pomudila pri oknu, potem pa se je počasi vrnila, sedla k Rožamariji in prijelala njene roke.

"Uli," je tedaj poprosila Ro-

žica, "tako krvavo te potrebujem in vse izmišljanje ne bo nič zaleglo, če mi ne boš marala pomagati. Saj moraš vendar videti, da je treba mojemu Harro pomagati. Moram mu stati ob strani." Ulrika ji je prikimala.

"Da ne pride najgorenkejša nadej. In potem, Uli, me ne glej tako, kakor bi bila res iz pozlačene porcelana. Verjemi mi, da mislim dovolj tudi na samo sebe. Uvideti moraš, da je življenje tu v zlati hiši res čudovito lepo, lahko in praznično, toda umirati se da na Braunecku lepše. Pomisli na stare zidove in galerije, kjer se pode stakajočetrovi."

Koliko jih je že tam umrlo. Vsi zidovi so polni starih vzdihov. Ne bi si mogla misliti lepšega kraja smrti. Tiste podobe — z naslikanimi očmi gledajo človeka, kakor bi mu hotele reči: Mi vsi smo že to izkusili! Stopnice odmevajo od korakov tistih, ki so nekoč hodili po njih. Saj veš, da sem v otroških letih pogosto videla koga izmed teh starih, tihih ljudi, ki ne mečejo senc, na hodnikih in stopnicah, in nikoli nisem mogla razumeti, kako je mogoče, da se jih drugi boje.

Zmerom so se mi zdeli zelo prijazni. Kakor bi me bili gledali z veseljem in mi hoteli dobro. Vidiš, tako dobro bom tam preskrbljena. Potem poznam staro slavnostno kočijo, ki se pomika po svojih starih, dobro izvoženih tirih. Gospodična Bergerjeva je vsemu dorasla. Če pa bi umrla tu, teta Uli... Pomisli, kaj bi Harro potem napravil s svojim domom, s svojo zlato

REAL ESTATE

Ako želite kupiti ali prodati vaše posestvo, oglasite se na 6603 St. Clair Ave. Imamo tudi zavarovalnico proti ognju, za avtne in druge nezgode. Vse to dobite pri

JOHN KOVACIC

6603 St. Clair Ave.
Tel. EX 1494

Ready for Mikado's White Horse



Recalling Admiral William P. Halsey's (insert) intention to ride the Mikado's white horse down the streets of Tokyo, the Reno, Nev., chamber of commerce decided he shouldn't be riding bareback. This silver-mounted saddle, which cattlemen acclaimed a masterpiece and costing \$2,000, has been forwarded to the Admiral to go with his recently acquired spurs.

SKEBE & ULLE

PLUMBING AND HEATING COMPANY
15601 WATERLOO RD. KENmore 7248
Novo položimo vodne cevi in čistimo odvodne kanale. Dajte vaše naprave za grejte na paro in vročo vodo sedaj pregledati! — Mi prodajamo plumberski in grelni material ter istega tudi instaliramo.
NOČNI KLICI:
MIKE SKEBE—KE 4614 AL ULLE—IV 1788

Za delavce

Moški 30 do 50 let stari izkušnja ni potrebna. Potrebujemo takoj moške za delo na prostem; za saditi dreves in obrezovanje dreves, itd. Dobra plača in stalno delo.
A. E. HANSON
10609 St. Clair Ave.
Urad je zgoraj
GL 3397

500 POVOJNIH DEL

FERRO POTREBUJE TAKOJ MOŠKE' ZA

Livarje
Brusače
Chippers
Coremakers
Težake

Mi vas izurimo
Ferro Machine & Foundry Co.
3155 EAST 66th STREET

Mali oglasi

Hiša naprodaj

11 sob, popolnoma opremljenih; 3 sobe prazne za lastnike; Okrog \$100 mesečne najemnine. Vpraša se na 7405 Star Ave., ali pokličite EN 2616.

Hiše naprodaj

10 sob, za 2 družini; fini iz trdega lesa; dva vhoda; dve garaži, velika lota. Cena \$6800.
8 sob, za 2 družini; dva forneza. Cena \$5950.
8 sob, za 2 družini; tudi za eno družino 4 sobe; 3 fornezi. Cena \$7200.
6 sob, zidana hiša za eno družino. Cena \$6200.
10 sob, za 2 družini; tudi za eno družino 4 sobe. Se mora prodati, da se uredi zapuščino.
Vse te hiše se nahajajo v slovenski naselbini v Collinwoodu.

Joseph Globokar
986 E. 74 St.
HE. 6607.

KUPUJTE VOJNE BONDE

Sports Dress Aids War Bond Sales



Candy stripes of clear red on white repeat the style lines of this cool sports dress. Many sun-loving dresses may be found in the pattern catalogs at local stores. Economy-wise home sewers save for War Bonds by sewing.
U. S. Treasury Department

Za delavce

LIVARNA
FLOOR MOLDBERS
JOBGING WORK
SPLOŠNI TEŽAKI
BRASS & BRONZE
Plača od ure
The King Bronze Aluminum Foundry Co.
1734 E. 37 St.

LIVARJI
izkušeni na plumberski opremi
tudi
LIVARSKE POMOČI
Dobra plača od ure
Republic Brass
1623 E. 45 St.
severno od Payne

Union Salt Co.
Išče se
ŽENSKE
za lahko tovarniško
Začetna plača 60c na
Plačane počitnice. Po-
poslitev 6 dni v tednu.
site se v uradu naspro-
nic ob vznožju Addison



DELAJTE V
MODERNEMU POSLUHU
THE TELEPHONE
potrebuje

ŽENSKE
delavke hišnih
Downtown poslo-
Stalno delo—Dobro
Polni ali delni
6 večerov v tednu
5:10 do 1:40 zj.
Zglasite se na
Employment Office
700 Prospect Ave.
od 8. zj. do 5. pop-
razven ob nedeljah

THE OHIO
TELEPHONE

LIVARJI
SQUEEZE MOLDERS
GRINDERS
CHIPPERS
POUR OUT
SHAKE OUT
TEŽAKI

Plača od ure poleg
tive" plače
Izvrstna povojna
WESTINGHOUSE
TRIC CORPORATION
1216 W. 58 St.
Detroit ali Clifton

Mali oglasi

SOUND SYSTEM
INDOOR OB OUP
Posebni popust na
B. J. Radio
1363 E. 45 St. — HE

Hiša naprodaj

Za eno družino, 6 sob, bre-
brem stanju. Weather-
ska okna in mreže. O-
njšče, blizu šole in
cije. Se lahko takoj
se lastnik seli iz
Goller Ave., KE 5425